

意見表

關於將North Shore 改造爲海上轉運站之提案
姓名(請列印):
部門/組織/居民:
地址:
電子郵件:
□我想加入你們的郵寄名單。
<i>請在此表上提供書面意見,將其投入意見箱,或寄至*</i> New SWMP Comments C/o Ecology and Environment, Inc.
90 Broad St., Suite 1906 New York, NY 10004
* <i>所有意見必須在2004年7月9日前寄出,以郵戳爲準,或者在2004年7月11日</i> 下午5點之前送達。
意見:



歡迎參加 新固體廢物管理計劃 影響範圍公眾聽證會

關於將North Shore 改造爲海上轉運站之提案

爲支援紐約未來20年規劃期間有關「紐約市綜合固體廢物管理計劃」(下稱 NEW SWMP)之審批,市府將提出一份「環境影響說明草案」(下稱DEIS),以評估 NEW SWMP 之提議對環境造成的影響。DEIS將評估有關「海上轉運站改造計劃」對環境的影響,該計劃提議將現有八個城市海上轉運站(包括紐約市法拉盛 North Shore

海上轉運站)改造成現代化的貨櫃裝運設施,以便用駁船將廢物運走處理。DEIS將評估此項提議的替代方案,包括「海上轉運站改造計劃」的替代方案。

紐約衛生部希望就提議中的 North Shore

海上轉運站方案對環境造成的影響盡量徵集公眾的意見。我們準備就 DEIS 中提及的問題聽取您的意見和建議。

請查閱顯示的內容,然後將您的意見提供給我們,以幫助我們確定環境研究的重點。

對您來說,什麼議題是最重要的?

對於社區來說,什麼議題是最重要的?

提供意見之途徑:

參加會議:

- 提供口頭意見
- 填寫意見表

會議之後:

• 將意見郵寄至*:

New SWMP Comments C/o Ecology and Environment, Inc. 90 Broad St., Suite 1906 New York, NY 10004

- * 意見必須在2004年7月9日前寄出,以郵戳爲准,或在2004年7月11日下午5點之前送達。
- 訪問我們的網站:www.nyc.gov/sanitation
- 撥打免費 NYC SWMP熱線電話: 1-888-NYC-SWMP[1-888-692-7967],周一至周五,上午9點30分至下午5點。
- *可根據要求提供翻譯服務。若欲瞭解詳情,請致電NYC SWMP 熱線。

政府文件及發佈的資料可在下列每個項目所在地區查閱:

項目地區	檔案室	地址	致電時間	電話號碼
		 曼哈頓		
東 91 街 海上 轉 運站	曼哈頓社區委員會第 8辦事處	公園大道 505 號	致電時間	(212) 758-4340
	96 街區公共圖書館	東 96 街 112 號	星期一/四 12-8; 星期二/五 1-6; 星期三 10-4; 星期六 10-5	(212)289-0908
西135 街 海上 轉 運站	曼哈頓社區委員會第 9 辦事處	西 125 街 565 號	致電時間	(212) 864-6200
	George Bruce 公共圖書館	西 125 街 518 號	星期一 10-6;星期三 12- 8;星期四 11-6;星期五 1- 6;星期六 10-5	(212) 662-9727
西 59 街 海上 轉 運站	曼哈頓社區委員會第 4辦事處	西 42 街 330 號,26 樓	致電時間	(212) 736-4536
	Riverside 公共圖書館(第 7 社區)	Amsterdam 大道 127 號,夾西 65 街	星期一10-6;星期三12- 8;星期四1-8;星期五1- 6;星期六10-5	(212) 870-1810
	•	布碌崙		
Hamilton 大道 海上轉運站	布碌崙社區委員會第 7辦事處	第四大道 4201 號	致電時間	(718) 854-0003
	Sunset Park 公共圖書館	第四大道 5108 號,夾 51 街	星期一 1-8;星期二、四/五 1-6;星期三 10-6;星期六 10-5	(718) 567-2806
布碌崙西南區 海上轉運站	布碌崙社區第 11 辦事處	Bath 大道 2214 號	致電時間	(718) 266-8800
	New Utrecht 公共圖書館	86 街 1743 號,夾Bay 17 街	星期一/四 1-6;星期二 1- 8;星期三/五 10-6;星期六 10-5	(718) 236-4086
Greenpoint 海上轉運站和布碌崙替代方案	布碌崙社區委員會第 1辦事處	Graham 大道 435 號	致電時間	(718) 389-0009
(Scott 大道 485 號, Scott 大道 72 號 / Scholes 街 598 號,	Leonard 公共圖書館	Devoe 街 81 號,夾 Leonard 街	星期一 1-8;星期二、四/五 1-6;星期三 10-6	(718) 486-3365
以及Meserole 街 568 號)				
		皇后	7, 7, 1, 1, 1	(510) 522 0552
Greenpoint 海上轉運站皇后區替代方案	皇后社區委員會第2 辦事處	50 街 22 號 43 室,夾 Woodside	致電時間	(718) 533-8773
(Review 街 58 號 30 室)	Court Square 公共圖書館	長島市 Jackson 大道 01 號 25 市	星期一 12-7; 星期二 1- 6; 星期三 10-6; 星期四/五 12-6	(718) 937-2790
North Shore 海上轉運站	皇后社區委員會第7 辦事處	法拉盛 Kissena 大街 35 號 45 室	致電時間	(718) 359-2800
	Mitchell-Linden 公共圖書館	法拉盛 Union 街 42 號 29 室	星期一/四 1-8;星期二 1- 6;星期三/五 10-6	(718) 539-2330
I was a second	T , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	布朗士		T (=10)
布朗士南區 海上轉運站	布朗士社區委員會第 2辦事處	東 163 街 1029 號	致電時間	(718) 328- 9125/6
	Hunts Point 地區 公共圖書館	Southern 大街 877 號,夾 Tiffany 街	星期一 12-7; 星期二/四 10- 6; 星期三/五 1-6; 星期六 10-5	(718) 617-0338
布朗士南區海上轉運站替代方案 (Lincoln 大道 98 號 和東 132 街	布朗士社區委員會第 1 辦事處	東 149 街 384 號	致電時間	(718) 585-7117
920 號)	Woodstock 公共圖書館	東 160 街 761 號,在 Prospect 大道西面	星期一/二 10-6;星期三 11- 6;星期四 12-7;星期五 1-6	(718) 665-6255

新固體廢物管理計劃

情況說明頁 1 CEQR 常見問題

是什麼引發了城市環境質量審議(下稱"CEOR")程序?

紐約市市長的 1977第91號行政命令確立了一項環境審議程序(即 CEQR 程序),適用於由市政府各部門所直接承擔、資助或批准的各項行動。該程序要求市政府各部門評估、披露和減輕此類行動的環境影響。CEQR程序的協調與審議由領導的部門負責,即直接負責確定被提議的行動是否需要接受環境審議的部門。

如何選定領導部門?

根據「CEQR議事規則」(紐約市62規則第5-

03部分)的規定,由參與提議行動的各部門選出一個部門,作爲CEQR環境審議的領導部門。

什麼是CEQR環境審議?

CEQR環境審議是對在執行提議行動中所產生的環境影響進行詳盡的研究。有些提議行動需要制定"環境影響說明"(下稱"EIS"),其內容應包括:

- 該行動的目的與需要;
- 需加以評估的提議行動及其替代方案;
- 提議行動的場地評估;
- 環境後果與必要的緩解措施;
- 必要的行動、許可證、審批。

在 EIS中要考慮哪些影響範疇?

- 土地使用、分區、公眾政策
- 社會經濟狀況
- 社區設施與服務
- 露天場所
- 隱蔽處
- 歷史資源
- 城市設計/視覺資源
- 鄰沂地區的特點
- 自然資源
- 危險材料

- 海濱地區重建計劃
- 基礎設施
- 固體廢物與衛生服務
- 能源
- 交通與泊車
- 運輸與行人
- 空氣品質
- 噪音
- 施工影響
- 公眾健康



新固體廢物管理計劃

情況說明頁2 新的 SWMP EIS 之CEQR程序流程圖

影響範圍公眾聽證會通知(下稱"NOPS")

2004年5月17日,市政府發出了一份

NOPS,以召開公眾聽證會,並宣佈市政府擬制定一份EIS。NOPS還提供了 10個公眾聽證會和20

個政府文件檔案室的地點。該通知已於會議召開之前30天在市政府的記錄與 環境公告中公佈,並刊載於多家社區報紙1。

影響節圍

這是一個早期的開放式程序,用於確定環境審議 的範圍和與提議的行動相關的重要事項,爲公眾 提供一個機會,對

EIS中將要評估的影響,以及在草擬的影響範圍 文件中分析這些影響所用的方法發表意見。該文 件初稿的副本已寄給有關各方併發佈在衛生部網 站上,亦可在公共檔案室查閱。

EIS初稿

這是一份文件初稿,披露了對提議行動産生的環境後果所作的分析結果,其 依據是各種環境研究與分析。

EIS初稿完成通知

這是一份正式通知,旨在開始 EIS 初稿評議階段,並宣佈 EIS 初稿完成。該通知將在召開EIS 初稿公衆聽證會之前至少 15 天在市政府的記錄與環境公告中公佈。EIS 報告初稿的副本可在公共檔案室索取。EIS 初稿的評議階段將持續至少 60

天,或在公衆聽證會後持續10天,以兩個時間中較長者爲準2。

EIS終稿

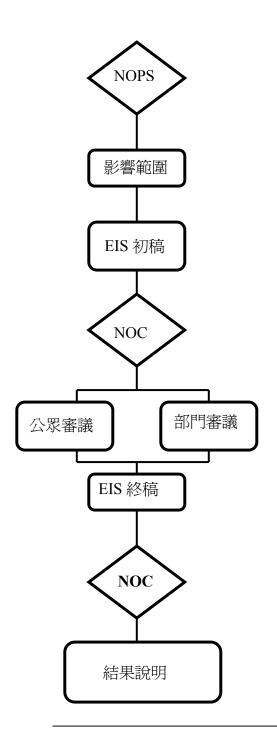
這是一份最終文件,將考慮在EIS初稿評議階段提出的所有事項,並總結提 議行動所產生的環境後果。

EIS 終稿的完成 (NOC) 通知

這是一份正式的通知,將在 EIS 終稿完成時公佈。EIS 終稿將於 EIS 初稿聽證會後的30天內公佈。

CEQR結果說明

本文件將總結領導部門在提議行動的審議中所獲得的調查結果,將在EIS終 稿公佈後的10 至30天內公佈。



意見:		



新的固體廢物管理計劃

情況說明頁 3 提議的行動 – 提議將 Northshore 改造為海上轉運站

目的與需要

紐約市衛生部 (DSNY) 正在制定一項新的「綜合固體廢物管理計劃」(下稱 New SWMP) 和相應的「環境影響說明」(下稱 New SWMP EIS)。根據州法律的要求,New SWMP計劃在下一個 20 年中,以高效和環保的方式處理本市產生的所有固體廢物。

New

SWMP之主要目的是確定城市固體廢物管理的需要及目標,說明其繼續致力於本市目前卓有成效的城市廢物預防、再用、混合處理和循環再生等各項計劃,並提出新方案,包括將本市八個海上轉運站改造成集裝箱設施,以便將剩餘廢物裝入集裝箱,然後用駁船運走。

對提議計畫之說明

New SWMP EIS

將對此項提議計畫評估,其內容包括:

 將本市八個"海上轉運站"(下稱MTS) 改造成能夠將剩餘廢物裝入集裝箱的設施, 以便用駁船和/或鐵路運走,並重新啓用布 碌崙52街碼頭的駁船裝置。

Northshore 的 MTS 現址位於紐約皇后區 College Point 地段,北面是 30 大道,東面是 31 大道和 122 街,西面是法拉盛海灣。該站將負責處理從皇后區7 至 14

街區收集來的廢物。所有經處理的廢物都將被放入 密封防漏的集裝箱中,以便用駁船運走。

替代方案說明

EIS 還對該建議的下列替代方案進行評估:

1. 用鐵路/駁船將廢物從布朗士、布碌崙和皇 后區的私營轉運站運走;

場址地點 - North Shore 海上轉運站



- 2. 改建現有的
- 3. 用垃圾車或駁船將廢物運往城外的廢物處理 設施。

場地側面照



改造後的 MTS 設施

建議中經改造的 Hamilton 大道 MTS 設施將配置有最先進的氣味與環境控制系統。現場 的坡道和車道提供有足夠的空間,可讓紐約市衛生 部的垃圾車在那裏排隊等候。

顯著的特點

- 全封閉式處理建築
- 氣味與環境控制系統
- 卡車無需在垃圾車場外排隊等候
- 廢物集裝箱化

備註:			
VII 4			
_			
_			